

# AYUDADA

SEMANTARIO DE LA SOLIDARIDAD

# AYUDADA

*¡Hagamos nuestra  
retaguardia digna de  
los combatientes as-  
turianos!*

Año II.—Núm. 76

Madrid, 9 de octubre de 1937

Precio: 15 cts.



ASTURIAS HEROICA

Dibujo de MARTINEZ DE LEON

**¡HOY COMO AYER...!**

© Archivos Estatales, cultura.gob.es

AE  
ARCHIVOS  
ESTATALES

# PAGINA INTERNACIONAL

AL REVES TE LO DIGO.....

HISTORIA DE LA NO INTERVENCION

## LA «BUENA FE» FASCISTA

LAS PALABRAS

LOS ACTOS

25 ENERO 1937

Italia y Alemania aceptan definitivamente la prohibición del enrolamiento de voluntarios. Roma insiste sobre el hecho de que sostiene con todas sus fuerzas "toda proposición apta para asegurar una verdadera política de no intervención general y su rigurosa, efectiva e integral aplicación."

15 FEBRERO 1937

En el Comité de Londres, Roma y Berlín votan la prohibición de la partida de voluntarios a partir del 21 de febrero y la aplicación del control a partir del 7 de marzo, y el 21 de febrero los Gobiernos italiano y alemán prohíben a sus súbditos el dirigirse a España.

19 MARZO 1937

Declaración de Mussolini al Daily Mail: "Italia desea evidentemente que la guerra de España acabe lo más pronto posible. Una vez que las operaciones militares hayan terminado, Italia no tiene intención de inmiscuirse en los asuntos interiores de España."

1.º ABRIL 1937

M. Alfieri, ministro de Propaganda de Italia, declara: "Es absolutamente falso que Italia se disponga a enviar nuevos voluntarios a España. Las medidas tomadas por el Comité de Londres han sido y serán siempre respetadas por el Gobierno italiano."

14 MAYO 1937

El conde Ciano, en Roma: "Declaramos y confirmamos que, en lo que nos concierne, respetaremos con una lealtad y un escrúpulo fascista los compromisos adquiridos."

2 JULIO 1937

Mussolini escribe en Il Popolo d'Italia: "Decimos que todo lo que podía ser hecho del lado francoinglés para dar la victoria a los bolcheviques de Valencia ha sido hecho. Y añadimos que por el lado italoalemán todo lo que se podía hacer para aislar el incendio español ha sido hecho."

En fin, el 23 de agosto, Mussolini poniendo de acuerdo sus palabras con sus actos, declara que la toma de Santander es una victoria italiana. Felicita a sus legionarios "por haber combatido y vencido en España". Los datos que preceden, muestran evidentemente que todo estaba indicado para ofrecer a los italianos una zona de vigilancia en el Mediterráneo y que proseguirán con toda la "lealtad" la política de no intervención.

ENERO 1937

El 11 de enero los vapores "Capri" y "Girgenti" descargan en Melilla seis hidroaviones, varias baterías antiáreas, municiones y desembarcan 50 aviadores alemanes. El 17 de enero 4.000 italianos llegan a Cádiz. El 28 de enero el general Caracciola, mandando el Cuerpo de Udine, parte para España.

FEBRERO 1937

El 7 de febrero dos transportes italianos desembarcan en Cádiz 16.000 italianos. El 8 de febrero las tropas italianas ocupan Málaga. El 10 los rebeldes atacan el Sur de Madrid con material motorizado alemán, apoyado por aviones alemanes.

MARZO 1937

El 9 de marzo los Cuerpos expedicionarios italianos, bajo las órdenes del general Mucini, toman la ofensiva en el frente de Guadalajara.

La contraofensiva republicana acabó con una derrota severa de los italianos, que abandonan 2.000 prisioneros, abundante material de guerra de origen exclusivamente italiano y documentos comprobando que el cuerpo expedicionario italoalemán alcanza la cifra de 80.000 hombres.

ABRIL 1937

El 5 de abril 10.000 italianos desembarcan en Cádiz. Las tropas italianas atacan el ejército vasco. El 28 de abril 30 aviones alemanes destruyen Guernica. La participación de los cuerpos expedicionarios se hace de ahora en adelante abiertamente.

MAYO 1937

El 29 de mayo aviones republicanos responden al ataque del acorazado alemán "Deutschland", irregularmente anclado en la rada de Ibiza. El 31 la escuadra alemana de control bombardea Almería.

JULIO 1937

El avituallamiento de los rebeldes por Alemania e Italia se prosigue metódicamente. El 25 de julio 3.000 italianos desembarcan en Cádiz.

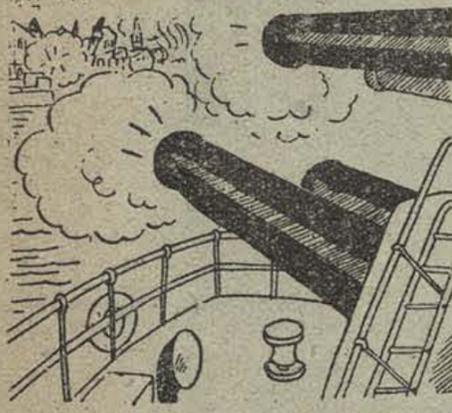


—Oigame, joven, y juzgue los hechos:

A raíz de los últimas elecciones en España...



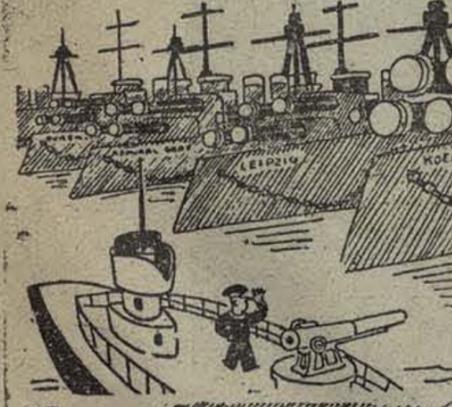
... las derechas, que salieron triunfantes de las urnas, se dieron un gobierno Franco. Entonces los rojos se alzaron en rebelión, esperando conquistar el Poder por la fuerza. Así nació la guerra civil.



Bajo el pretexto falaz de que los obuses alemanes habían caído en su territorio, los rojos, en represalia, enviaron su flota, que bombardeó, ferocemente, Hamburgo.



Después, con miras a experimentar su material de guerra totalitaria, destruyeron Florencia, ametrallando inhumanamente a cientos de sugetos y niños.



Y he aquí que, ahora, bajo el pretexto de hacer cesar las supuestas provocaciones de los piratas, estos bolcheviques pretenden aislar a la marina blanca en sus puertos.



¡Ante todos estos hechos probados, hay que preguntarse si las naciones civilizadas tolerarán, por más tiempo, las continuas amenazas de estos bandidos contra la paz europea!

## El mundo con España

En Caracas se ha formado la organización de "Amigos de España", grupo de literatos, estudiantes y obreros que han comenzado una propaganda intensa en favor de la República española.

En el local de la Federación de Estudiantes se celebró el primer acto público en el que tomaron parte destacados intelectuales y estudiantes.

Cerró el acto el cónsul español señor Fernández Pintado, que dió las gracias en medio de la más viva emoción e hizo el relato de la destrucción del pueblo donde nació Bolívar, por los rebeldes.

Todos los concurrentes aplaudieron al orador por su emocionante relato y dieron vivas a España republicana.

ESTADOS UNIDOS

Tampa.—Bajo los auspicios del "Comité Democrático de Socorro a España", la numerosa colonia de españoles, aquí residente, en su mayoría obreros de la industria tabaquera, realiza una intensa campaña en favor de los combatientes españoles.

Organizan actos de propaganda y colectas a las puertas de los talleres, fábricas y comercios con resultados en extremo satisfactorios. Hasta el día de hoy lo recaudado asciende a la cantidad de 78.781,85 dólares; que han sido enviados a los distintos organismos que centralizan en Norteamérica la ayuda a los herpícos combatientes españoles.



Las mujeres belgas contribuyen a nuestra lucha. He aquí el primer vagón de jabón con destino a nuestros combatientes, con el que las mujeres de los trabajadores belgas muestran su solidaridad con nuestra causa.

BÉLGICA

Bruselas.—Los diarios de esta localidad han hecho pública la 107 lista de donativos a favor de España republicana.

Con las nuevas cantidades aportadas por entidades y particulares, la suscripción alcanza la suma de francos 3.289.154,76.

Sigue con extraordinario entusiasmo la cuestión abierta a favor de los luchadores de la libertad, acogida favorablemente por el pueblo belga, esperándose que ésta alcance una cifra jamás superada por suscripciones de este género.

INGLATERRA

Londres.—La Federación de mineros de Gales del Sur, ha abierto una suscripción permanente para ayuda de las familias de combatientes que luchan en España contra el fascismo internacional.

En el fondo de ayuda, creado a tal efecto, han ingresado recientemente trescientas noventa y dos libras.

Algunas entidades obreras del país de Gales se han suscripto con cantidades fijas, que garantizan un ingreso permanente a las asociaciones de ayuda a la España republicana.

# Estampas de unidad

## FIGURAS DEL MITIN

aquellos héroes, a los que hemos de imitar para vencer en otros frentes, en todos los frentes.

### OTRO FRENTE

El comandante Gutiérrez de Miguel es un periodista madrileño. Fué cronista de guerra de *El Socialista* y mandó grupos socialistas, organizados en el mismo diario, en los primeros meses de guerra.

Hoy manda una de las brigadas de la división Palacios. Palacios es anarquista. De sus tres brigadas, una tiene carácter eminentemente confederal. Otra es casi por entero comunista. La que manda De Miguel conserva su sello socialista.

—Somos tres jefes que enlazamos en el mismo sector: Román, anarquista; Castro, comunista, y yo, socialista. Pero somos tres combatientes frente a uno y el mismo enemigo. Si en las líneas ocupadas por uno suena un tiro, el otro se entera al instante por qué ha sido. La compenetración entre nosotros es absoluta. Las insignificantes diferencias políticas que existían han desaparecido en la guerra. Mejores camaradas que los que hay en esta División no puede haberlos en ninguna. Nadie pregunta a nadie a qué partido pertenece antes. Basta saber que es un luchador antifascista. Con esto está todo arreglado. Nos hemos unido en lo que a todos convenía; en esta unión reside nuestra fuerza. Nos hemos unido en la acción, en el sacrificio, en la resignación. Sólo así venceremos.

### MIRANDO A LA U. R. S. S.

Del 1 al 7 de noviembre se celebrará en Madrid un gran homenaje a la Unión Soviética. Se ha formado una Comisión compuesta por los siguientes partidos y organizaciones:

Ayuntamiento de Madrid, Comisariado General de Guerra del Centro, Frente Popular de Madrid, Federación Universitaria Hispanoamericana, Confederación Regional del Trabajo del Centro (C. N. T.), Casa del Pueblo (U. G. T.), Agrupación Socialista Madrileña, Partido Comunista, Partido Sindicalista, Izquierda Republicana, Izquierda Federal, Unión Republicana, Ateneo de Madrid, Alianza de Intelectuales Antifascistas, Socorro Rojo Internacional, Asociación de Mujeres Antifascistas, Juventud Socialista Unificada, Comités de Vecinos, Asociación Española de Relaciones Culturales con la U. R. S. S., Asociación

de Amigos de la Unión Soviética.

No podemos presentar mejor cuadro de unidad. Nos hemos unido en los frentes ante el enemigo común. Nos hemos unido en emoción y aliento, mirando a la Asturias de los héroes populares. Nos unimos en simpatía y gratitud con el pensamiento puesto en el gran pueblo soviético, que con su ayuda y estímulo nos ha permitido crear un Ejército y resistir los más feroces ataques de la invasión fascista.

Nos unimos en aquellos puntos de coincidencia que nos presenta la lucha. La guerra impuesta a nuestros

sentimientos pacifistas nos impone esa unión en todo lo que a ella respecta. Pero la guerra es todo para nosotros en estos momentos. De ella na de salir la sociedad en que, después de ganada, todos los que trabajamos y luchamos por ganarla hemos de convivir.

Y la guerra no podremos ganarla separados. El camino, claro y limpio, ha sido trazado. Sólo nos resta seguir por él, todos juntos, en pensamiento y en acción.

LINO NOVAS CALVO



### UN FRENTE

El comandante Mesa anda por los frentes de la Alcarria. Ha pasado, veloz, en un cochecillo blanco. El enemigo amagaba uno de los sectores de su división. Era todavía de noche cuando el jefe confederal pasó a lo largo de las líneas avanzadas, deteniéndose aquí y allí, observando con los prismáticos el terreno tantas veces reconocido por él.

Volvió de este recorrido cuando un enlace le trajo la noticia de aquel amago, que paró en nada. Le habían servido la comida en su choza del puesto de mando. Pero los deberes de la guerra están por encima de todo, del hambre misma.

Mera ha pasado hambre y padecido persecuciones en abundancia en su larga vida de luchador anarquista. El sufrimiento le ha humanizado. La responsabilidad de la guerra ha modificado muchas de sus ideas.

—Para mí no existe hoy más que un problema y un deber, que tenemos que compartir, sin distinciones, todos los antifascistas. Tenemos que hacer la guerra al enemigo común con todas nuestras energías, articuladas en un frente de combate, en el que no quepa sino esta grande voluntad: ganar la guerra. Ganar la guerra todos unidos, y seguir unidos después en la paz para reconstruir nuestra España.

Mera añade:  
—En el frente no nos separa nada. Yo no mando ya solamente soldados confederales, sino también comunistas, socialistas, republicanos y sin partido. En el servicio soy su jefe, en el estricte y buen sentido militar. Fuera del servicio seré siempre su camarada. Esto es lo que importa. Si en la retaguardia no tomáis ejemplo, peor para todos.

### MIRANDO A ASTURIAS

En el mitin de solidaridad con Asturias habló un delegado de la C. N. T. El Socorro Rojo, que trabaja por la unidad, por la solidaridad, ha recogido este aporte con regocijo. Todos los partidos y organizaciones han iniciado este movimiento de unión, de acción conjunta.

En Asturias un puñado de héroes, casi aislados del resto de la España leal, se batían bravamente frente a un enemigo infinitamente superior en número, recursos y materiales. Pero en Asturias no existe más que un ejército, que comprende desde el primer combatiente al último trabajador de retaguardia. Es el ejército forjado en el Octubre del 34, bajo el signo de U. H. P. En Asturias luchan, apretadamente unidos, comunistas, socialistas y anarquistas. El partido único proletario se ha hecho bajo el fuego de la invasión. Por eso Asturias resiste.

Y por eso en Madrid, con el pensamiento puesto en Asturias, se unen todos los hombres que tienen conciencia de nuestra misión para rendir un fervoroso homenaje de admiración a

## EL PUEBLO DE MADRID, CON ASTURIAS

El 30 del pasado mes se celebró un gran mitin de solidaridad con Asturias, organizado por el Comité Provincial del S. R. I.

El amplio local del Monumental Cinema fué insuficiente para albergar los miles de madrileños que querían demostrar con su presencia su admiración con la gesta gloriosa de nuestros hermanos. Presidió el acto el coronel Julio Serra en representación del general Miaja.

El secretario general del Comité Provincial, camarada Bolea, inició los discursos recordando la labor, el trabajo lleno de sacrificios que incansablemente llevó a cabo el Socorro Rojo en octubre del 34 cuando, vencido el glorioso alzamiento de los mineros, los Regulares y el Tercio y los sicarios de Doval martirizaban ferocemente a los que hoy defienden Asturias del invasor italiano. A continuación exhortó a nuestra retaguardia para que forme un bloque único.

Seguidamente, por el Partido Socialista y a su vez en representación del Ayuntamiento de Madrid, habló José López y López. Resaltó la gesta asturiana y finalmente dedicó un recuerdo emocionado a Javier Bueno, que ha rechazado todos los ofrecimientos que se le han hecho para salir de Asturias.

Gregorio Gallego, por la C. N. T., exaltó la actitud de los mineros, que oponen sus pechos al invasor que quiere conquistar la cuenca roja. Desmintió el rumor circulado de que Asturias se haya proclamado cantón independiente. Como periodista resaltó la conducta seguida por Adelante y C. N. T. del Norte, espejos de unidad para el resto de la Prensa española.

En ausencia de Domingo Girón intervino por el Partido Comunista, Francisco Barbado. Habló de continuar la limpieza de la retaguardia, "pues la "quinta columna" emplea cada vez procedimientos más sutiles"; dijo que Asturias vive hoy su 7 de noviembre, aquellas jornadas angustiosas que Madrid vivió.

Exaltó la unidad de todos los antifascistas; dijo, al recordar la gesta de octubre: "Hay que pensar en que no fué sólo la conciencia de clase, sino que se debió a la unión de todo el proletariado. Y es que no puede haber frente al enemigo ni C. N. T., ni U. G. T., ni Partido Comunista sólo. Todos unidos es la única condición precisa para vencer al fascismo. La victoria mayor del fascismo sería que discutiésemos ahora el color de la liebre. No cabe frente al enemigo sino unidad, unidad y a todas horas unidad. Esta es la mejor ayuda al pueblo asturiano por parte de los antifascistas madrileños."

En último lugar intervino por Izquierda Republicana el diputado Miguel San Andrés. Habló de que mientras nuestros soldados no tienen jornadas para defender la causa, en la retaguardia se discute y se toleran peticiones de aumento de sueldo. Mientras se pronuncian discursos de ayuda a Asturias, en Barcelona hay millares de bombas y fusiles que necesitan los mineros asturianos para su defensa. Terminó haciendo una exhortación a la limpieza en nuestras propias organizaciones y para acabar con el aval tan prostituido que pueden poner algún día a nuestros enemigos en la calle.

Finalmente se leyó una adhesión de Belarmino Tomás enviada desde Asturias, y el acto terminó con la interpretación del Himno de Riego.



El público que no pudo penetrar en el local, escucha, en la plaza de Antón Martín, los discursos de los oradores, a través de los altavoces.



Los oradores que intervinieron en el mitin en donde el pueblo madrileño mostró su solidaridad con los heroicos mineros. De arriba abajo: el coronel Julio Serra, en representación del general Miaja; Gregorio Gallego, por la Confederación Nacional del Trabajo; Bolea, por el S. R. I.; Barbado, en representación del Partido Comunista; López y López, por el Partido Socialista y por el Ayuntamiento de nuestra capital, y Miguel San Andrés, por Izquierda Republicana.



## Aquel Octubre...

Las organizaciones obreras habían dado su palabra. La subida de Acción Popular al Poder Jesenadenaría una insurrección popular en toda España. Pero el decretito Lerroux dió la manija a los privilegios de la reacción y dar libertad a los generales para preparar el golpe decisivo del fascismo. Y antes de que fuera tarde, provocaron a las organizaciones obreras, lanzando sobre ellas fuerzas del Ejército, entre las cuales actuaban en primera línea el Tercio y Regulares.

El presidente de la República ya lo sabía; el Gobierno también. La orden de insurrección sería, pues, el anuncio de un Gobierno en el cual estuviese representada la Ceda. Fue en el atardecer del día 3 de octubre. En la madrugada siguiente, toda la España popular estaba dispuesta para el ataque. Pero solamente respondió algo Madrid; poco más Barcelona, y sobre todo, Asturias.

### LA MARCHA SOBRE OVIEDO

En aquella noche comenzaron la lucha. Con escopetas y pistolas pusieron vigilancia en las carreteras y a las entradas de los pueblos; otros iban a la conquista de más armas, asaltando los cuarteles de la Guardia civil. La lucha de estos primeros momentos fué dura; por ejemplo, en Sama, los guardias civiles se hicieron

fuertes en el cuartel. Los mineros rodearon todas las calles adyacentes comenzando el fuego sobre los que resistían.

Aquellos habían colocado colchones en los balcones y en las ventanas... Toda la fachada del cuartel estaba acribillada a balazos. Los otros resistían. De vez en cuando, algún minero avanzaba con paquetes de dinamita para arrojárselos por los balcones... Llegó un instante en que estas acciones aisladas fueron frecuentes. Con paquetes de dinamita en la cintura y un cigarro puro en la boca avanzaron muchos. Y las explosiones terminaron por rendir a los últimos guardias civiles...

Con aquellas armas se formaba una pequeña columna. Empezaron la marcha sobre Oviedo, y en los otros pueblos del camino iban juntándose a ella las demás columnas que habían conseguido las armas por el mismo procedimiento.

Las noticias de Asturias llegaban a Madrid muy confusamente en aquellos primeros días. Solamente se conocían las que el Gobierno quería dar a la publicidad. Allí en el Norte, los mineros ya se habían apoderado de Oviedo. La conquista de la ciudad fué algo épico; se derrochó heroísmo hasta el límite. La dinamita y el valor y la serenidad del hombre abrió la marcha...

Dominada la ciudad por los mineros, fué atacada por fuerzas del Tercio y de Regulares, que habían desembarcado del «Joime I», en Gijón. Los mandaba el traidor Yagüe, que en julio volvió a España sediento de más víctimas, al treinta de sus mercenarios de entoces. Sobre Oviedo lanzaron estas fuerzas, apoyadas por la artillería y aviación, cuyo número entonces era muy importante para el carácter de la lucha: cuatro escuadrillas monomotoras, una de trimotores y dos autogiros.

### LA REPRESION

El sábado 13 de octubre tomaron Oviedo las fuerzas mercenarias. Bombardaron la población y persiguieron con disparos de artillería a los mineros que escapaban de la ciudad. Aunque la resistencia fué tenaz, los mineros tuvieron que ir cediendo ante la superioridad de armas y de hombres que los combatían.

Con la pérdida de Oviedo comenzó el descenso de la insurrección. Los otros pueblos fueron perdiéndose poco a poco. Los moros y regulares avanzaban tras el premio prometido de saquear las viviendas de los trabajadores. Los hombres huyeron a los montes con el fusil con que habían luchado durante la insurrección.

Tras la marcha de los Regulares iba la Guardia civil y la Policía, rematando la acción de los otros. Los hombres que eran detenidos sufrían las mayores torturas para que declarasen el paradero de los dirigentes de la insurrección. El «baño de mar», el «tramo», el «tubo de la risa», eran torturas que estaban al orden

del día. Los fusilamientos a las puertas de las casas y en los caminos eran el final de estas torturas.

Los mineros refugiados en los montes fueron escapando luego de aquella feroz represión. Cientos de trabajadores huyeron a la zona de López Ochoa, Yagüe y Deval; vivieron mucho tiempo escondidos en los montes, hasta que lograban escapar.

### LOS 30.000 PRESOS DE OCTUBRE

Durante toda la represión, el Socorro Rojo estuvo en la vanguardia de la ayuda a los presos y a los perseguidos.

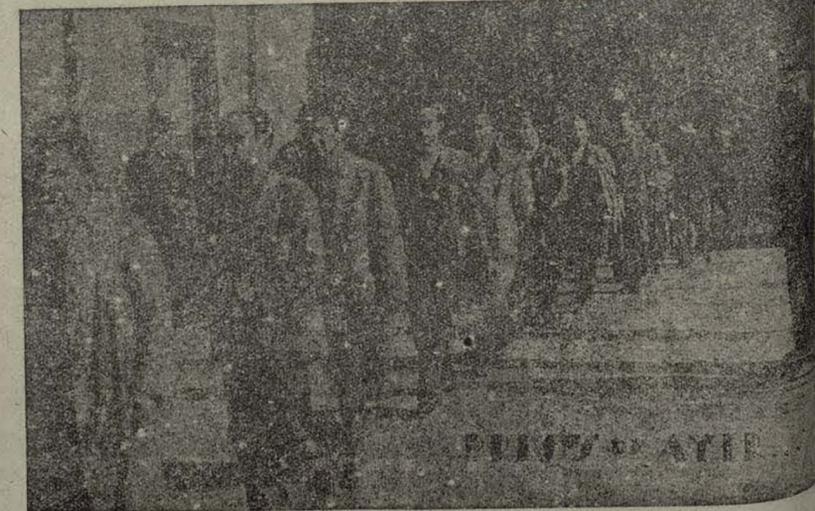


guardos. Los cobijaba en Madrid y les facilitaba el paso al extranjero. De aquí iban a la U. R. S. S., donde el gran país de la solidaridad les tendió sus brazos.

Así se centaron cientos de casos. Los condenados a muerte y a cadena perpetua, los que con más interés perseguía la policía, pudieron librarse gracias a esta solidaridad.

Cuando se arrancó la amnistía de los treinta mil presos—los treinta mil presos de octubre, como dirá mañana la historia cuando hable de ellos—, volvieron llenos de moral para continuar la lucha. Tenían ya sus héroes, como Aida Lafuente, y una gran experiencia para las futuras batallas.

G. O.



# ¡ASTURIAS!

## MINEROS DE ASTURIAS

¡Que bajarán los mineros!  
¡Que bajarán los mineros!  
Asturias amenazaba.  
Toda la gente del pueblo  
lo repetía en las casas;  
lo decían en Oviedo:

en Gijón, en Trubia, en Sama.

“Mi novio es un minero,  
minero de avanzada”,  
cantaban envanecidas  
las mocitas asturianas.

¡Y bajaron los mineros!  
¡Bajaron de la montaña!  
Desde el fondo de las minas,  
¡qué fiero pasión los alza?

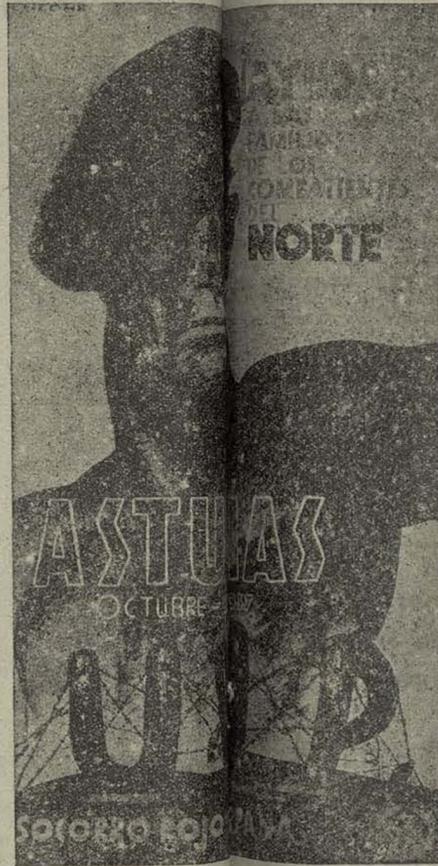
Hay hambre en Andalucía,  
hay hambre en Extremadura,  
en Castilla, en toda España.

Callan silbato de usinas,  
cierran talleres y fábricas,  
pide tierra el campesino  
y le dan... Reforma agraria;  
hay haz de brazos vencidos,  
hay hambruna proletaria.  
Baja el minero de Asturias  
como alud de la montaña.

¡La revolución que prende!  
¡La revolución que estalla!  
Obreros, cerrad las filas,  
unidad de acción y en marcha.  
Mineros, bravos mineros,  
a los puestos de vanguardia.

España toda se enciende,  
una hoguera se levanta;  
¡muera el Gobierno burgués!,  
¡fuera toda la canalla!,  
monárquicos y jesuitas,  
fascistas de toda laya.

La tierra al que la cultiva,  
el pan para el que trabaja;  
no más familias hambrientas,  
explotación, paro, guerras



pero hay también una estrella  
toda roja, toda roja,  
fulgurando en la alborada.  
¡Son los Soviets, son los Soviets  
de obreros y campesinos  
los que mandan!

Mas el cielo se ensombrece.  
¿Qué es lo que ocurre en España?  
Indecisión, desconcierto,  
traición vil y lucha aislada;  
puede el Gobierno burgués  
disponer de su moeralla;  
a Asturias marchan los moros  
y las tropas mercenarias;

parten pájaros de acero;  
llevan bombas, gases, fuego,  
llevan la muerte en las alas.  
Mas resisten los obreros;  
lucha heroica, lucha trágica;  
los mineros dan el pecho,  
se empujuran las montañas;  
quieren o victoria o muerte  
y la juegan a esa carta.

Lo mismo que en la Comuna,  
igual que en Rusia y en Austria,  
y más, y más todavía;  
no hay bravura como esa  
ni hay palabras.  
¡Para decir lo que fué  
sólo hay sangre proletarial!

Mineros bravos de Asturias,  
obreros de la montaña,  
el frente rojo lo harán  
los explotados de España;  
para la lucha final  
ahora sí que se preparan;  
ya no podrán detener  
la revolución que marcha.

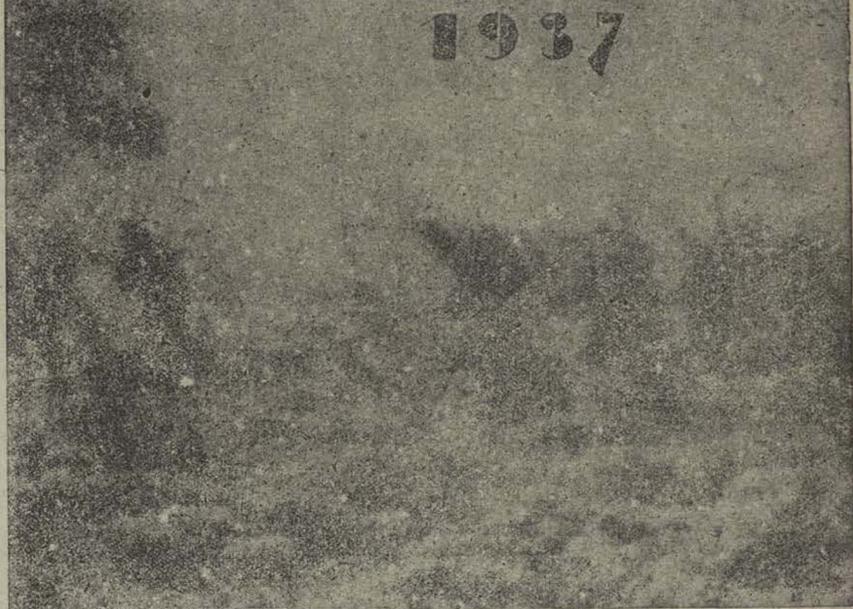
¡Moristeis para vencer,  
los de la cuenca asturiana!

MARÍA LUISA CARNELLI

ni torturas carcelarias;  
no más miseria en el mundo,  
¡Dictadura proletarial!  
Sueña el minero su sueño,  
desciende de la montaña.

de la cuenca asturiana.  
Buen las batús y hay truenos  
cañón y de metralla.  
¡Van los dinamiteros  
dando el pecho, dando el pecho,  
dando saltar granadas.  
¡La tierra está toda roja  
de la sangre proletaria,

¡Mirad cómo dan el pecho!  
¡Llevan fuego en las entrañas!  
¿Quiénes son? Pues los mineros



Los meses de la represión sirvieron para fortalecer el entusiasmo de los mineros. La solidaridad del pueblo español fué tan intensa y tan directa, que cuando sonó el clarín de guerra otra vez, estuvieron en sus puestos, dando la voz de alerta. Esta vez luchaban contra los mismos del año 1934; los que ahora traicionaban a la patria eran aquellos que años atrás pregaron por todo el mundo, amparados por la coacción del Estado, que los mineros de Asturias habían sa-

cados los ojos a los niños, colgado a los curas de los camiones, destrozado cuerpos de guardias civiles por el placer de verlos morir lentamente. Era los que gritaban que los mineros de Asturias habían saqueado los casinos y los comercios y destruido la Universidad de Oviedo...

Otra vez el grito de guerra  
Por eso, cuando en Asturias tuvieron noticia de la traición de julio, todos los obreros se pusieron en pie de guerra. Corrieron de nuevo por aquellos caminos, que habían conquistado en 1934, hacia Oviedo. Ya era tarde; se habían adelantado los militares sublevados. Los mineros se encontraron cerradas las puertas de Oviedo.

Oviedo estaba completamente cercada.  
En nuestras filas esperaban con ansiedad la hora fijada. Los hombres descansaban, fatigados por la pelea y aturridos por las explosiones. Las armas estaban colgadas, reponiéndose también de su vacerío anterior... Sólo faltaban dos horas. Eran las doce de la mañana cuando otra vez empezó el fuego; y de pronto, por un lado de nuestra retaguardia, quieren penetrar fuerzas enviadas a Aranda. Son otra vez moros y legionarios; la misma fuerza de siempre. Y hubo que hacer rectificaciones de línea. Las tropas de repuesto entraron en la ciudad y ésta ya no se rindió. Aranda había enviado a los mineros. Ayudado por las nuevas tropas y reforzadas sus fortificaciones, ya podía continuar la resistencia...

LA INVASION DE MUSSOLINI  
La lucha ya se desarrollaba contra otro enemigo. Habían conseguido sembrar las tierras del Norte con cadáveres de moros y de mercenarios del Tercio. Y el fascismo enviaba soldados italianos del ejército regular. Al mando de generales también italianos, y con una dirección y un Estado Mayor típicamente extranjeros, comenzaban la conquista del Norte para regalar todas sus riquezas a Mussolini. A un lado quedaban los generales que habían traído a los mercenarios y a los moros, de inutilidad demostrada. La fantarronería italiana quería dominar primero el Norte, y allí iba a enfrentarse con los mineros.

La lucha se ha sucedido sin tregua en



## Este Octubre...

Y vieron cómo sus enemigos eran reforzados por soldados de Galicia, primero, y después, por regulares y mercenarios del Tercio, como en la otra época.  
Los paquetes de dinamita volvieron a saltar por el aire, haciendo volar los parapetos enemigos. Los hombres volvieron a avanzar con el puro en la boca y la cintura rodeada de dinamita. Esta vez ya no estaban ellos solos en la lucha. En toda España se combatía con el mismo heroísmo.

### CUANDO SE IBA A RENDIR OVIEDO

No hace aún muchos meses cuando sucedió esto. Los mineros hicieron su avance ciudad adentro, derrechando valer y dinamita. Los hombres saltaban a los torques, se obrían camino a fuerza de explosiones, con la bayoneta calada, con la ametralladora pegada al cuerpo. Una tras otra, las casas y las calles fueron cayendo. Los fuertes de Aranda—el moderno López Ochoa—no podían contener el avance. Y retrocedían poco a poco, dejando el campo sembrado de cadáveres. Por fin, el Estado Mayor rebelde se encontró vencido. Dijo a los mineros que cesaran en el ataque, que entregaría la ciudad para que no fuera destruida. Y dió una herar los dos de la tarde...

Estos últimos tiempos. Ahora los asturianos combaten frente a oleadas de hombres y material italiano. Defienden palmo a palmo su terreno, derrochan el mismo heroísmo que derrocharon siempre y que es su orgullo y el del pueblo español.  
Ellos combaten frente a los invasores extranjeros, con todo su coraje, con todo su valor, con toda su fe, en el triunfo del pueblo español. Mussolini quedará desquitarse la derrota de Guadalajara, pero Asturias le está saciando muy cara. Para adelantar cien metros sus tropas tienen que perder mucho material y muchos hombres. Ese camino les llevará a otro desastre. Y la resistencia del pueblo asturiano hasta que se acerque el invierno, llevará al triunfo a los mineros, junto con la ayuda de todos los frentes de la libertad.

Un síntoma de la heroica defensa de Asturias, es la marcha de los generales extranjeros a Italia. Mussolini está impaciente porque no avanzan como estaba previsto...

M. O.

ellos últimos tiempos. Ahora los asturianos combaten frente a oleadas de hombres y material italiano. Defienden palmo a palmo su terreno, derrochan el mismo heroísmo que derrocharon siempre y que es su orgullo y el del pueblo español.

Ellos combaten frente a los invasores extranjeros, con todo su coraje, con todo su valor, con toda su fe, en el triunfo del pueblo español. Mussolini quedará desquitarse la derrota de Guadalajara, pero Asturias le está saciando muy cara. Para adelantar cien metros sus tropas tienen que perder mucho material y muchos hombres. Ese camino les llevará a otro desastre. Y la resistencia del pueblo asturiano hasta que se acerque el invierno, llevará al triunfo a los mineros, junto con la ayuda de todos los frentes de la libertad.

Un síntoma de la heroica defensa de Asturias, es la marcha de los generales extranjeros a Italia. Mussolini está impaciente porque no avanzan como estaba previsto...

M. O.

La lucha ya se desarrollaba contra otro enemigo. Habían conseguido sembrar las tierras del Norte con cadáveres de moros y de mercenarios del Tercio. Y el fascismo enviaba soldados italianos del ejército regular. Al mando de generales también italianos, y con una dirección y un Estado Mayor típicamente extranjeros, comenzaban la conquista del Norte para regalar todas sus riquezas a Mussolini. A un lado quedaban los generales que habían traído a los mercenarios y a los moros, de inutilidad demostrada. La fantarronería italiana quería dominar primero el Norte, y allí iba a enfrentarse con los mineros.



## S. R. I. Comarcal de Vallecas

El día 1 de este mes se verificó la inauguración de las escuelas que en su barriada ha establecido el S. R. I. Comarcal de Vallecas.

Asistieron a esta inauguración el alcalde de este pueblo, camarada Amós Acero, que presidió el acto; el inspector de Primera Enseñanza; los camaradas del Comité Provincial, Consuelo Cabañas y Felú, y los componentes del Comarcal.

Con gran entusiasmo hablaron estos camaradas a los niños y padres allí reunidos, haciendo destacar la labor altruista que viene desarrollando esta organización, y sobre todo, lo que esta labor representa para la cultura popular con la formación de estas escuelas, patrocinadas por el S. R. I.

Fue verdaderamente emocionante el entusiasmo demostrado por los pequeños escolares y los padres que a este acto asistieron por el establecimiento de estos Centros de cultura, que tanta importancia tienen para la formación de los hombres del mañana.

El alcalde, en un magnífico discurso, lleno de verdadero entusiasmo, prometió un decidido apoyo en pro de esta labor, ofreciéndose para todo lo que represente esfuerzo para el mejor resultado de estas gestiones.

El camarada Elena, de esta Comarcal, dirigió la palabra a los asistentes rogándoles cumplieran con sus deberes escolares y que todos aumen sus fuerzas para conseguir los fines culturales que se persiguen.

La compañera Cabañas, del Comité Provincial, habló a los niños en un lenguaje sencillo, al alcance de sus inteligencias, demostrando unos amplios conocimientos de estas cuestiones, y haciendo resaltar la influencia que estos Centros de enseñanza tienen en la formación ciudadana.

Por último, el inspector de Primera enseñanza, compañero Carpintero, marcó la pauta a seguir por los maestros en la enseñanza y la ayuda que les padres deben prestar, siendo en el seno de las familias unos continuadores de la labor del maestro.

En medio de gran entusiasmo se dio por terminado el acto, quedando inaugurado el curso escolar a partir del próximo lunes.

Estos actos tan meritorios y la fundación del mayor número de escuelas deben ser repetidos con gran frecuencia, para conseguir, por medio de la cultura, hacer hombres capacitados para bien de una España grande y libre.

## NIÑOS FRENTE AL MAR

Los malagueños y santanderinos han vuelto a encontrarse con el mar, como con un viejo amigo. Los marileñitos le han mirado el primer día con un pose de asombro y de respeto: "¡Ahí va! ¡Cuánta agua!"

Ahora ya todos son amigos del mar tranquilo y suave, lo consideran como un nuevo juguete, un juguete del que aún no se han cansado.

Estos niños, doraditos, de piel brillante, ojos alegres y dienteitos blancos, eran hace un poco tiempo, pobres niños refugiados. Llegaron a Murcia con las ropas desgarradas y las caritas medrosas. Los aviones fascistas habían volado sobre sus casas, buscando sus cuerpitos para llenarlos de metralla.

Pero el S. R. I. les ha hecho olvidar aquellos días. Ellos ríen, juegan y saltan sin pensar en la guerra. Más tarde, cuando todos sean hombres y mujeres, cuando tengan que hacer su Patria libre, una Patria fuerte, con sus manos y su inteligencia, cuando descubran poco a poco la riqueza de España, entonces comprenderán bien el significado de la guerra que sostuvieron sus padres. Y se arrepentirán de haber llamado "Mussolini" al borriquillo manso que les trae a cuestras los viveres, y a retos da tirones del ronzal porque quiere jugar con los chavales.

Esto es sólo una colonia de verano. Aquí los chicos han venido a divertirse y a coger fuerzas para el próximo invierno. Nadie les habla de obligaciones ni de disciplina. Sin embargo, se levantan, se bañan, comen, etc., con un perfecto orden, obedeciendo al breve pitido del encargado.

Para marchar de la playa a comer, nada de filas enojosas. Marchan naturalmente. Sólo uno, se conoce que tenía tanto apetito, que ha dejado olvidadas sus alpargatas. Luego vendrá compungido a decirle a la profesora que las ha perdido.

Comen bajo los porches, frente al mar. Alrededor de la mesa, las institutrices les ayudan a beber y a partir el pan a los más pequeños.

Los nenes le han sacado a cada momento de su vida en las Colonias unos cantares ingenuos:

"La camarada Maruja es la que pone los platos.  
La camarada Tinita,  
es la que sirve el guisado."

Después de comer, los chicos se tumban a la sombra, en colchonetas, para reposar un poco. Una maestra que ha comido con ellos los mira, sentada enfrente.

El Socorro Rojo de Murcia ha hecho estas cosas solo. Dos meses de esfuerzos, de trabajos inauditos, han sido precisos para que ahora, en nombre del gobernador, de las autoridades militares y de las organizaciones del Frente Popular se le prometa al S. R. I. la más cordial ayuda para sacar adelante sus múltiples y humanitarias tareas.

Mientras se toma el café se habla de la guerra. El médico de la Colonia le dice al comandante:

"Cuando ustedes, los militares, ganen la guerra con las armas, los médicos y los maestros tendremos que ganar con higiene y con libros la guerra contra las enfermedades y la incultura, que son aliados del fascismo."

Una mujer se ha levantado después para hablarnos un poco de los niños.

—Las madres no queremos que nuestros chiquitines sufran la guerra.

La mujer se ha emocionado y la tiembla un poco la voz al preguntar:

—¿Hacéis todo lo que podéis para ayudar al S. R. I.? ¿Habéis puesto vuestro trabajo o vuestro donativo,



La hora de la comida en la Colonia infantil.

todos los españoles, para que los niños evacuados de guerra sonrían frente al mar?

Creo que al volver a Murcia, además de en los chiquillos morenos y felices, todos pensaban en las preguntas de nuestra compañera.

Por mi parte, yo iba cantando, entre dientes, una copla que aprendí de labios de los niños:

"Cuando llegamos a Murcia,  
lo primero que se ve:  
antifascistas de pega  
sentados en el café."

ELISA RISCO

Aguilas, 30 de agosto.

## DONATIVOS recibidos por el Comité Provincial [del S. R. I. de Madrid, del 26 al 30 de Septiembre de 1937

	Pesetas		Pesetas
Habilitado del Instituto Geográfico	330	Santiago Cordero	100
Casa Segoviana	15,65	María Mora	5
Juan Villanueva	25	Félix Graña	10
Grupo "Alex Pizarro"	220	Antonia Hernán Carrillo	5
34.ª Brigada Mixta (25 por 100, peluquería)	3.081,40	4.ª Tercio de la Guardia Nacional Republicana	93
G. Iné	70,90	Valentín Tardón	0,50
Ayuntamiento de Valderacete	150	Julia Traspero	0,50
13.ª División, 3.ª Cuerpo de Ejército, Servicio de Tren	60	4.ª Compañía, 5.ª Batallón, 2.ª Brigada Mixta	108
1.ª Batallón de Tanques, segunda Compañía	283,60	Sindicato de Lavanderas y Limpieza (U. G. T.)	336
Idem id., Sección Infantería	76,75	Juan Tomás	5
María Victoria de la Bárcena	10	Ramón Tomás	10
De la Comarcal, Carabanchel	1.123,15	José Jiménez	5
Andrés Martínez de León	178	De la 209.ª Brigada	25
Agustín García	5	Feresa Sánchez	5
Grupo "Moca Piyade", Brigada Internacional	372,40	Giro de Saturnino Ramírez	286
Miguel Alonso	50	De la Comarcal de Chamartín, Giro del delegado del 13.ª Grupo, 2.ª Brigada, Trabajos Ferroviarios	870
			94,45



Un grupo de niños de la Colonia de Aguilas, sostenida por el S. R. I. de Murcia.

**¡Solidaridad con nuestros hermanos víctimas del terror de Franco, Hitler y Mussolini!**



Los primeros prisioneros italianos que cayeron en poder de nuestro Ejército cuando la derrota de Mussolini en Guadalajara.

# AL MÁSTIL!

Todo el mundo sabe cómo envenenan con gases asfixiantes a los niños belélicos; cómo saquean Málaga; cómo arrojan bombas sobre las poblaciones de pescadores de Cataluña.

Bandidos, envenenadores, asesinos, pensaban en añadirse un nombre nuevo. Amantes de la terminología —y también de los provechos fáciles—, deseaban hacerse piratas. En invierno aprendían a navegar sin bandera y a pintar de nuevo los buques, como un ladrón de caballos los tinte para que no sean conocidos. Este era el curso preparatorio del banditaje.

El comandante del batallón «Leon» escribía: «Sin ruido, los piratas del mar abandonan la patria para la vida bella, la más santa de las aventuras.

El barco «Calabria», sin bandera y sin nombre, se aleja lentamente de las costas patrias. De día hay alarmas a causa de los buques que, pasando a nuestro lado, preguntan quiénes somos. La marcha corriente del «Calabria» es de siete nudos por hora, y nosotros —con celestidad de nueve— vamos corriendo.

Nos escolta «Montokukoli». Nos protege como el propio padre. La alarma se prolonga, pues nuestro buque es pirata.»

El suboficial del batallón «Garocha» escribía:

«Salimos de Gelta en un vapor amascarado, que anteriormente se llamaba «Lombardia». Se nos ha dicho que nos van a acompañar veinte submarinos. Nos acompañan cruceros, torpederos y submarinos.

Por encima de nosotros revolotea un hidroplano. Dicen que es italiano amascarado. También dicen que nosotros ya no tenemos nombres, sino solamente números, y que navegamos como piratas.»

Un «camisa negra» del batallón «Garocha» escribía:

«El «Lombardia» está diestramente amascarado. No tiene nombre. En los chimeneas, todas pintadas de negro, no hay colores de la Compañía de navegación. Un buque completamente pirata hemos encontrado un barco noruego que nos saludó según las reglas; pero el «Lombardia» no contestó. ¿Qué habrán pensado los noruegos? «Montokukoli» se acercó a nosotros. A las dos aparece en el sur el torpedero italiano «Aquilon».

Los autores de estas declaraciones son muertos en la huida heroica del invencible ejército italiano en Guadalajara. Sus retratos fueron publicados en la prensa italiana con adjetivos lisonjeros. (Si los antiguos romanos creían que los héroes mueren heridos en el pecho, los nuevos se dan por satisfechos con una bala en el trasero.)

De todas maneras, los testimonios se han conservado. Para mayor suerte, cayeron en las manos de un escritor soviético, y ahora se encuentran sobre mi mesa. Y así, señores, no os sorprenderéis como unas muchachitas cuando se os llame «piratas». Vosotros mismos os dais ese nombre.

En invierno transportaban a España a los bandidos de tierra adentro. En verano han emprendido la piratería. El ingenio «camisa negra» se preguntaba qué habrán pensado los mo-

riegos al encontrarse en alta mar con un buque pirata.

Cuando los italianos no contestaban a los saludos era aún el Siglo de Oro. Ahora, a los saludos los pacíficos barcos mercantes contestan con torpedos.

Yo tampoco sé lo que habrán pensado los honrados noruegos al encontrarse en el mar Mediterráneo con el «Lombardia» pintado de nuevo. Pero sí sé lo que piensan algunos sabios hombres de Estado cuando los italianos hunden un buque tras otro. Estos diplomáticos, de ningún modo menores de edad, de repente se hacen niños. Se encuentran ante el enigma del fenómeno. Dicen: «Un submarino desconocido hundió el buque tal y tal.»

Esto es hermoso y hasta original en nuestro siglo, tan pobre en misterios. Existe en el mundo una península desconocida. En esta península hay una ciudad desconocida; en la ciudad desconocida, un hombre desconocido, con una gran mandíbula. El hombre desconocido ordena a los submarinos desconocidos hundir los barcos de vapor completamente conocidos.

Así se juega ahora en los salones de Europa. Y entretanto muere el marino soviético Stepenko. Los piratas tienen en reserva una bandera roja y guinda, de los fascistas españoles. Estos señores, cuando asesinan, se hacen pasar por servidores de ellos.

Los descendientes de los antiguos romanos desean muchas cosas. Por ejemplo, conquistar España. Como gentes civilizadas, trabajan, no solamente con las bombas, sino también con la pluma. En uno de los últimos números del «Popolo d'Italia», un «signore» aclara que Zaragoza (como toda España, desde luego) era en un tiempo una colonia romana. ¿Por qué razón decir Zaragoza? Esta era sencillamente «CesarAugusta». De todas maneras, en «CesarAugusta» se está ahora bastante incómodamente, y los valientes legionarios romanos prefieren actuar en el Norte, donde tienen frente a ellos a un puñado de luchadores, incommunicados del Ejército republicano. Ellos tienen miedo de una lucha abierta. Hace poco arribaron un avión postal francés. Hundieron buques de comercio. Casi no son piratas, son «piratitas».

Una cosa, sí, tienen hasta donde pueden desear: fanfarronería. El periódico «Il Resto del Carlino» escribe el 5 de septiembre: «Los periódicos soviéticos anuncian que no quieren sufrir más provocaciones. Nosotros aguardamos. El mar Mediterráneo verá una nueva Chushima. ¡Eh, consules y centuriones, veíamos qué voca mugal! Nosotros sabemos muy bien lo que era Chushima. También conocemos la desprecupación criminal de los almirantes del Zar y el heroísmo de los marinos rusos. Nosotros sabemos que tras nosotros no solamente hay Chushima. Rusia se creaba con victorias y se sostenía con victorias. A la Chushima, el pueblo ruso contestó con el año 1905; a los fracasos del ejército ruso en 1916-17, con la revolución de febrero. Nuestro pueblo, en octubre de 1917, levantó la victoriosa bandera de la gran Revolución socialista. Hemos creado un país nuevo y un Ejército nuevo. Y vuestros oficiales batidos en Caporetto todavía mandan orgullosamente los regimientos. ¿Quién no los ha derrotado? Los

elíopes descalzos en 1896 en Adua, y los mal armados pastores castellanos en Brihuega. ¡Basta ya de hacer resonar las armas! Podéis asustar un poco a los liberales europeos, pero no a los pueblos de la Unión. Hablemos mejor sobre la cosa. En nuestra Enciclopedia se ha dicho: «Los piratas se encuentran fuera de la ley. Muchas veces a los piratas se les ahorcaba en los mástiles de los buques.» ¡Quizá miréis en la Enciclopedia. Vosotros decís: ¡Os rogamos que vengáis! Os espera una nueva Chushima. Nosotros no jugamos en la guerra. Pacificamente os contestamos: ¡Al mástil!

Ilya ERHENBURG



MUSSOLINI, agresor de España y de la paz.

## EL "PARAISO" DE MUSSOLINI

### LOS PROCEDIMIENTOS DE MUSSOLINI

Hace algunas semanas la ciudad de Cagliari quedó, durante una noche, a oscuras. Cuando volvieron a encenderse las luces todas las paredes de la población estaban cubiertas de carteles antifascistas y de inscripciones.

Se ha sabido que los autores de este hecho fueron los obreros de la fábrica de electricidad, que habían provocado la fusión de los plomos de contacto.

La Policía efectuó muchas detenciones; pero los verdaderos autores no han sido hallados.

Parece que este hecho ha sido motivado porque muy a menudo de las fábricas desaparecen obreros detenidos por la Policía y que nadie vuelve a saber de ellos. El procedimiento que siguen los agentes de Mussolini es éste: llegan los agentes de Policía a la fábrica, preguntan por el director, le enseñan la lista de sospechosos, se llama a éstos al despacho del jefe, se les monta después en camiones preparados al efecto y desaparecen con rumbo desconocido.

Hace algunos días se dió este mismo caso con algunos obreros de la Sociedad «Alfa-Romeo», sin que sus camaradas hayan vuelto a tener noticias de ellos.

estuvo en España, dirigiendo la guerra dos años. En la cordillera cantábrica, donde combaten hoy los legionarios contra el furor bolchevique, ganó Augusto cuatro batallas. Los cántabros y astures, «belicosos y rudos», como decía Horacio, se civilizaron poco a poco. La dura paz romana reveló a esas gentes los recursos de su tierra. Augusto impuso a los cántabros y astures una norma de vida digna y humana.»

### NO ENCUENTRA YA HOMBRES EN ITALIA QUE "VOLUNTARIAMENTE" QUIERAN DEJARSE MATAR EN ESPAÑA

En la ciudad de Rovigo ha ocurrido un suceso que está siendo motivo de generales comentarios.

Un grupo de obreros sin trabajo se inscribió en la Oficina de Colocación solicitando ir a Africa. Hace unos días recibieron un comunicado para que se personasen a firmar el contrato. Por una indiscusión cometida por el jefe de la Oficina supieron que se les enviaba a España. En el mismo momento, como obediendo a una consigna, desapareció el compacto grupo de manera vertiginosa, quedando solamente cuatro de ellos.

El hecho es comentado en indignados tonos por el engaño de que se les quería hacer objeto.

UN MINERO QUE CONTESTA CUMPLIDAMENTE AL "DUCE"

En varios periódicos extranjeros se ha publicado la siguiente anécdota: «En su viaje por Sicilia, Mussolini visitó unas minas, donde conversó animadamente con algunos de los mineros allí presentes, según vieja costumbre de todos los dictadores que hablan para la galería.

Para estimularles a seguir su dura labor les dijo: —Yo también he trabajado en las minas. También he sudado sobre el carbón, como vosotros...

—Gracias, camarada, por el valor que nos infundes—le contestó un viejo minero—. Nosotros quisiéramos poder hacer lo mismo contigo. Pero no hemos sido nunca dictadores y no sabemos, por tanto, si tu oficio será más pesado que romper carbón...

El "duce" sonrió; pero no manifestó el menor deseo de volver a empuñar el pico a la pala.»

### LOS SALARIOS MINEROS Y EL ENCARECIMIENTO DE LA VIDA

Los obreros calificados ganan en Turín salarios que oscilan entre 2,50 y 3 liras por hora; con trabajo a destajo apenas se llega a 3,30 por hora. La semana de 40 horas no se ha introducido en ningún sitio. Cuando hay trabajo se trabaja —particularmente en las industrias de guerra— hasta 60 horas semanales; cuando no hay trabajo, apenas se trabaja 30 horas.

Los precios de las subsistencias han subido enormemente y la situación de la clase obrera es muy mala. Desde la última elevación de salarios han transcurrido ya algunos meses; por lo demás era insuficiente, y este aumento fue anulado en seguida por el ulterior encarecimiento de la vida.

### AUGUSTO NO ES DE ESTE TIEMPO

De La Stampa, de Torino, en un artículo que firma Goiffredo Coppola: «Se podría escribir un magnífico libro sobre la España romana hasta la invasión de los bárbaros. En los tiempos de Augusto desembarcaron en España las legiones que debían conquistar para la civilización a Galicia, Asturias y Cantabria. Augusto mismo

### EL MINISTERIO DE LA GUERRA ITALIANO MOVILIZA A LOS FERROVIARIOS JUBILADOS

El Ministerio de la Guerra ha hecho circular una orden por la cual todos los ferroviarios italianos jubilados de doce años a esta parte deberán estar dispuestos para el momento en que el Gobierno fascista necesite sus servicios.

Esta orden ha despertado vivos comentarios, toda vez que con claridad meridiana pone al descubierto los intenciones preparativos bélicos a que se han lanzado los jefes fascistas.

## Noticiario semanal

### MARCHA DE LA GUERRA

Ha sido una semana de violentos ataques en el Norte. La invasión italiana no ha podido avanzar como quisiera. El heroísmo de los mineros encuentra un aliado en las condiciones del terreno y del tiempo, que cada vez les serán más favorables. Junto a esto, su combatividad de los luchadores de octubre se demuestra en continuos contraataques ante la avalancha italiana.

La ofensiva de Aragón ha continuado muy intensamente. Ultimamente se ha abierto un paréntesis de espera debido a las lluvias.

En el Centro, sector de Villaverde, ha caído en poder de los soldados de la República parte del barrio de Orcasitas, posiciones de gran importancia, porque ponen en peligro el tan defendido «Basurero».

piratitas de la "potencia desconocida". Pero el desengaño habrá sido grande; un buque de guerra británico, el «Basilik» ha sido atacado por un submarino «desconocido» que le lanzó un torpedo. Esto demuestra que el fascismo no se detiene ante nadie en su obra de provocación. La piratería del Mediterráneo continúa y no terminará hasta que las democracias estén dispuestas a acabar con tales agresiones.

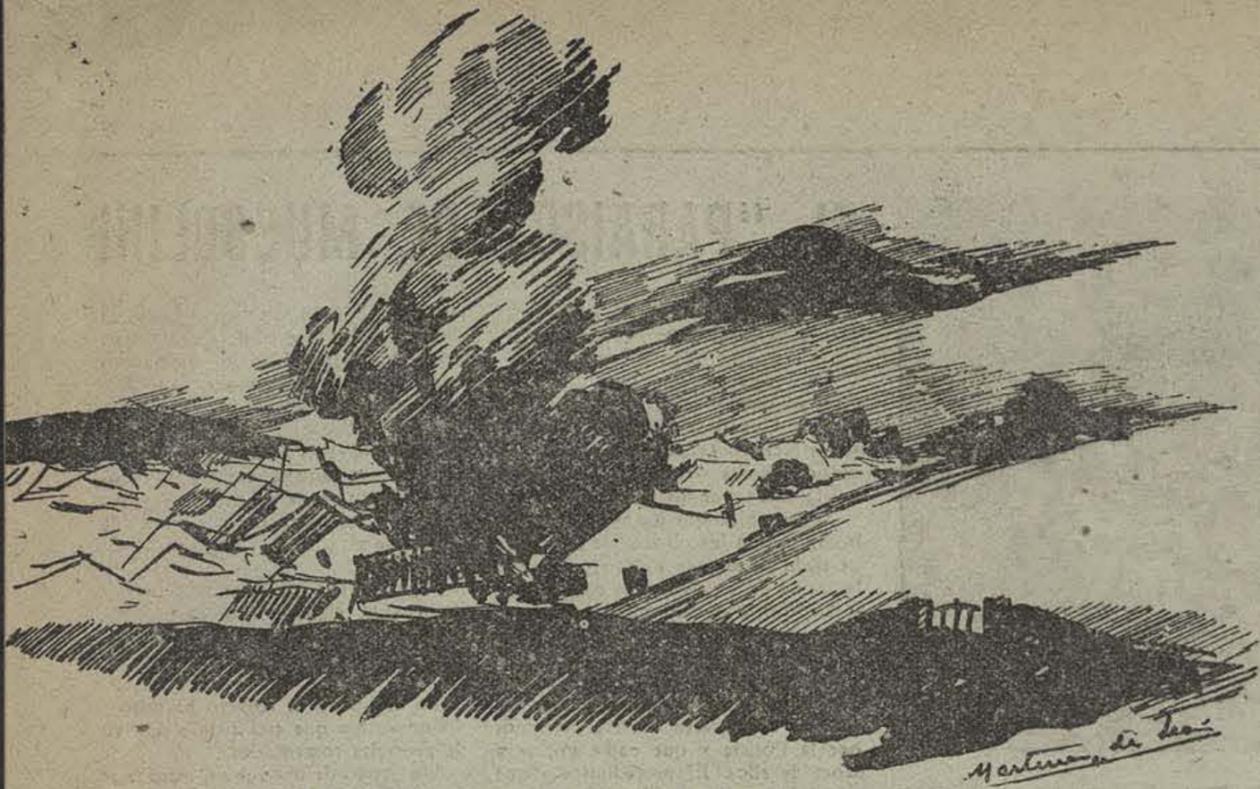
### NOTA INTERNACIONAL

En el seno de la Sociedad de las Naciones se ha destacado, una vez más, la voz de nuestro delegado Alvarez del Vayo para denunciar la intervención extranjera en España. Litvinof ha expresado los deseos del gran pueblo ruso de que se reconozcan todos los derechos que las leyes internacionales asignan a un Gobierno legítimo.

Después del acuerdo de Nyón, las democracias en su ingenuidad característica, creían haber acabado con las

### APERTURA DEL PARLAMENTO

El Parlamento de la República española ha reanudado sus funciones. Asistieron diputados de todos los partidos antifascistas; en representación de otros sectores han participado en las sesiones diputados que hasta ahora vivían fuera de España. Su venida aquí ha sido una demostración para los que propagan campañas en el extranjero en contra de nuestra República democrática. Interesa destacar la intervención de Portela Valladares, por haber sido el árbitro de las elecciones que dieron el triunfo al Frente Popular. Portela Valladares pudo continuar en el extranjero; pero él ha venido a España para hacer constar la legitimidad del Gobierno de la República y de la causa de nuestro pueblo que lucha por la independencia de España frente a unos generales que, no sólo no se han conformado en traicionar a su patria, sino que, también, la han vendido al tascismo extranjero.



La polvareda que levantan las explosiones ponen en vilo a la población.

# SANTANDER

## RELATO DE UN EVACUADO

El lunes 23 de agosto, la población, ansiosa de noticias sobre el curso de la ofensiva fascista en el Norte, se lanza a la calle y arrebatada de manos de los vendedores el único periódico que, por orden gubernativa, se editaba en Santander. Caras de angustia y de tristeza: los invasores siguen avanzando; la clase obrera acude al trabajo como de costumbre.

El martes 24, bien de madrugada, se aprecia un extraordinario ir y venir; se presiente algo extraño. Los cañones fascistas de largo alcance se oyen más cercanos. Cuando bajamos del Sardinero a comer, el trajinar de la mañana se había acrecentado de tal forma, que todos los camiones y coches estaban en movimiento. La evacuación se hacía ya forzosa. Hicimos parar uno y le pedimos un asiento:

—Imposible, camarada; sois cinco y no hay ni para uno siquiera! Así otro y otro. Al poco rato algunos coches dan la vuelta; la carretera que comunica con Asturias acaba de ser cortada.

### EL PUERTO DE SANTANDER EN AQUEL DÍA

La gente se aglomera en los muelles hasta hacer imposible el paso. A un barco suben unas decenas de niños que el Socorro Rojo quiere poner a salvo de la metralla fascista. Son niños—huérfanos de combatientes de la libertad—a los cuales tenía recogidos en una Guardería. Piensan ir a Gijón, para desde allí embarcar a Rusia con novecientos más de la cuenca minera.

Al despedirnos de los «peques», llenos de emoción y de amargura—entre ellos iban dos niños nuestros—, vemos con espanto cómo los cañonazos del enemigo llegan ya al pueblecito de Pedrosa. La polvareda que levantan las explosiones ponen en vilo a la población. Y la muchedumbre quiere ponerse a salvo del enemigo invadiendo por completo los vapores pesqueros.

Cuando estábamos en plena bahía aparecen a gran altura dieciocho aparatos de bombardeo y seis cazas enemigos. El destructor «Ciscar» los recibe con sus cañones antiáereos. Las mujeres y los niños miran al cielo llenos de terror. Pasan por encima y no tiran, descargando su metralla en el pueblecito de Astillero. Hacia las diez de la noche empiezan los barcos a salir; el «Ciscar» y tres submarinos se disponen a acompañarnos. Un total de veinte barcos. Al partir nos comunica el capitán que tiene orden de ir a puerto trancés.

A las tres horas de viaje, las mujeres y los niños sienten ya los efectos del mareo. Nadie habla. Navegamos en un silencio sepulcral.

El jueves llegamos a puerto francés. Tras un día sin comer, todos estamos muertos de hambre. Los niños se desmayan. Algunos se desmayan por el hambre que nos pesa encima. Nos quedamos a beber el agua salada de los muelles.

### DE FRANCIA A CATALUÑA

A las tres de la tarde atracamos y a las siete y media nos dan de comer. Luego salimos del barco por si habían llegado al puerto los pequeños que el Socorro Rojo traía de As-

turias; nadie nos daba razón de ellos ni de haber visto siquiera el barco. El viernes partimos con rumbo a la frontera catalana. Un vaso de café, un buen trozo de pan y mejor trozo de queso—era la despedida del puerto—fué el alimento para la noche, pues a la mañana siguiente, en unas estaciones más allá de Toulouse, nos dieron un buen desayuno.

A las dos y media de la tarde del sábado llegamos, por fin, a la frontera catalana de Puigcerdá; tres días de descanso, y el lunes salimos para la ciudad condal. Sabíamos que a los refugiados se les trataba bien; en los pueblos por donde pasábamos salían a recibirnos, ahogándonos a preguntas, interesándose por sus familias. Nosotros también preguntábamos por los nuestros y nadie sabía nada.

### LOS BARCOS DE FUGA

A las tres de la tarde atracamos y a las siete y media nos dan de comer. Luego salimos del barco por si habían llegado al puerto los pequeños que el Socorro Rojo traía de Asturias; nadie nos daba razón de ellos ni de haber visto siquiera el barco. El viernes partimos con rumbo a la frontera catalana. Un vaso de café, un buen trozo de pan y mejor trozo de queso—era la despedida del puerto—fué el alimento para la noche, pues a la mañana siguiente, en unas estaciones más allá de Toulouse, nos dieron un buen desayuno.

Gabriel PRADO MENENDEZ



Las mujeres y los niños miran al cielo llenos de terror...

## Mensaje fraternal al Socorro Rojo y al pueblo de España

Compañeros: En estos momentos, la garra del fascismo internacional, avanzando en el cuerpo de los pueblos ibéricos, destrozando nuestro territorio, ensangrentando seres indefensos, ofendiendo los sentimientos que nos son más caros, tiene al menos la virtud de que Cataluña y España se sientan unidas por el dolor, por el sacrificio heroico que todos hacemos por la libertad.

El Socorro Rojo de Cataluña, cuando Madrid peligraba ante la acometida de la barbarie fascista, hizo un llamamiento al pueblo, el cual respondió magníficamente movilizándose para ayudar a la capital de la República a resistir. El pueblo lo hizo convencido de que ayudando a Madrid, luchaba contra la ofensiva fascista y por su propia libertad, pero también seguro de que su gesto sería valorizado como un abrazo fraternal y comprensivo en momentos de tremendo peligro común.

El gesto de Cataluña fué comprendido por Madrid, por toda la España antifascista y tuvo resonancia internacional. Cataluña sabía cumplir con su deber de pueblo antifascista y de pueblo hermano.

Esto ha sido una colaboración entre el Socorro Rojo de Cataluña y el de España; pero desde ahora en adelante se impone estrechar más esta colaboración, ya que aparte los deberes de hermandad, lo impone la lucha contra el enemigo común.

El Socorro Rojo de Cataluña, después de la celebración del Congreso de la Solidaridad, se impone el deber de colaborar con el Socorro Rojo de España en todos aquellos problemas comunes a las dos Secciones, seguro del buen resultado para la causa antifascista.

La circunstancia de que hijos de Cataluña y de España luchan unidos y distintamente en todos los frentes, determina que esta colaboración no debe poder limitarse a serlo solamente de un Comité Nacional al otro, sino con toda su amplitud.

El Socorro Rojo de Cataluña velará indistintamente por todos los combatientes, sin diferencia de pueblo ni de idioma, seguros de que el de España responderá fraternalmente con la misma conducta.

Obrando de esta manera es como el Socorro Rojo podrá corresponder como se merece al sacrificio de los combatientes, atendiendo sus necesidades y así dar también una justa solución al grave problema de los refugiados.

Por el triunfo de la causa antifascista. Por la solidaridad entre los pueblos de Iberia.

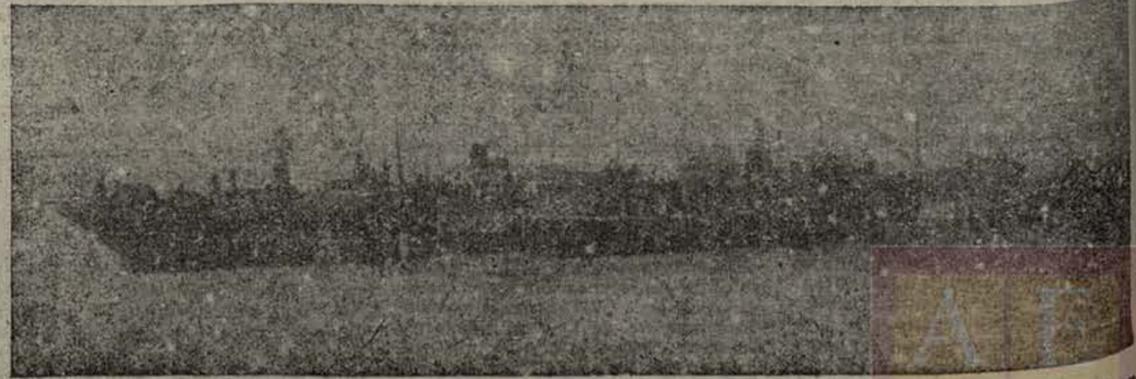
EL COMITÉ NACIONAL DEL SOCORRO ROJO DE CATALUNYA (Sección del S. R. I.)

Al publicar la carta del Socorro Rojo de Cataluña, la Redacción de AYUDA quiere expresar la honda impresión que en ella han despertado los nobles sentimientos contenidos en la misma, sentimientos que vienen a reforzar más aún los lazos indisolubles de hermandad entre todos los pueblos de Iberia.

LA REDACCIÓN



... empezamos a beber el agua turbia...



Huyendo de las hordas fascistas, la población civil del Norte de España busca refugio en Francia. He aquí los barcos de guerra españoles utilizados para evacuar a niños y a mujeres, varados en una playa de la isla de Ró.